



FERNÜBERWACHUNG FÜR ABSTREIFER

Betriebsanleitung

Version: 0 Sprache: DE M9500EDE-05/22 N2



Inhaltsverzeichnis

lr	halts	übersicht1
1	AI	lgemein
	1.1	Über diese Betriebsanleitung
	1.2	Abbildungen in der Betriebsanleitung
	1.3	Allgemeine Informationen über das N2®-System
	1.4	N2 [®] -Positionsindikator (PI) für Abstreifer
	1.5	N2®-Gateway (GW) 6
	1.6	N2®-Martin® Smart Device Manager Mobile Applikation (App)7
	1.7	Bestimmungsgemäße Verwendung 8
	1.8	Qualifikation des Personals
	1.9	Technische Daten
	1.10	Anforderungen an den Einsatzort 13
	1.11	Lieferumfang
2	Sie	cherheit 14
	2.1	Allgemeine Sicherheitshinweise 14
	2.2	Sicherheitskennzeichnungen am System 16
	2.3	Persönliche Schutzausrüstung 16
3	Vo	orbereitungen vor der Installation 17
	3.1	Überprüfung der Betriebsbedingungen 17
	3.2	Finden der richtigen Einbauposition 17
	3.3	Erforderliches Maximum an Werkzeugen und Materialien 18
	3.4	Zubehör und sonstige Materialien 19
	3.5	GSM-Verfügbarkeit prüfen 19
	3.6	Installieren der App 20
	3.7	Entladen/Auspacken/Transportieren
4	Ins	stallation
	4.1	Montage des Gateways 22
	4.2	Registrierung des Gateways 24
	4.3	Zusammenbau des Positionsindikators 27
	4.4	Montage des Positionsindikators



	4.	4.1 Positionsindikator (HD und PV)	
	4.	4.2 Positionsindikator (HD Max und XHD)	
	4.5	Registrierung des Positionsindikators	29
5	Be	etrieb	32
	5.1	Inbetriebnahme	32
	5.2	Betriebsbereit	32
	5.3	Kalibrieren	32
	5.4	Grundfunktionen der App	33
	5.5	Benachrichtigungen und Alarme in der App	
6	W	/artung/Instandhaltung	
	6.1	Reinigung	37
	6.2	Nachspannen der Abstreifer	37
	6.3	Reinigung und Wechsel des Abstreiferblattes	37
	6.4	Regelmäßige Inspektion	38
	6.5	Funktion ,Reset Tension' (Spannung zurücksetzen)	
	6.6	Funktion ,New Blade• ' (Neues Abstreiferblatt)	39
	6.7	Zurücksetzen des Positionsindikators	40
7	Fe	ehlersuche und Reparatur	41
	7.1	Fehlersuche (mech.) Fehler! Textmarke nich	nt definiert.
	7.2	Fehlersuche (elektrisch) Fehler! Textmarke nich	nt definiert.
	7.3	Fehlersuche (IT) / App-Warnungen Fehler! Textmarke nich	nt definiert.
	7.4	Fehlersuche (IT)/Verbindung Fehler! Textmarke nich	nt definiert.
8	He	erunterfahren/Abtrennen/Demontage	43
9	De	emontieren/Recyceln/Entsorgen	44
10) Pr	roduktkonformität	45
11	Er	rsatzteile und Produktdetails	



1 Allgemein



1.1 Über diese Betriebsanleitung

Diese Betriebsanleitung gilt ausschließlich für das N2[®]-System und richtet sich an Personen, die das N2[®]-System installieren, in Betrieb nehmen und dessen Nutzung überwachen.

Die Betriebsanleitung ist während der Lebensdauer des N2[®]-Systems aufzubewahren und muss allen Personen, die mit Arbeiten mit und an dem N2[®]-System betraut sind, in einem ordnungsgemäßen Zustand zugänglich gemacht werden.

1.2 Abbildungen in der Betriebsanleitung

In dieser Betriebsanleitung werden vereinfachte Darstellungen des N2[®]-Systems verwendet. Die Abbildungen dienen der Verdeutlichung der beschriebenen Sachverhalte. Die beschriebenen Sachverhalte gelten allgemein für das N2[®]-System und dessen unterschiedliche Ausführungen und Typen.

Die Abbildungen sind daher als typische Darstellungen zu verstehen, die für alle Varianten des N2[®]-Systems gültig sind.



1.3 Allgemeine Informationen über das N2[®]-System



Das N2[®]-System zeigt den Zustand von Abstreifern für Förderbänder an. Es besteht aus drei Hauptkomponenten:

- N2[®]-Positionsindikator für Abstreifer (PI)
- N2[®]-Gateway (GW)
- N2[®]-Martin[®] Smart Device Manager Mobile Applikation (App)

Die Daten werden mittels einer Cloud-Lösung übertragen und gespeichert.



1.4 N2[®]-Positionsindikator (PI) für Abstreifer

Der Positionsindikator wird an der Achse des Abstreifers befestigt. Er besteht aus

- einem Sensor, der Rotation, Vibration und Temperatur überwacht
- Batterien, die den erforderlichen Strom liefern
- elektronischen Komponenten, die den Zustand der Batterien überwachen und das Signal des Sensors in Daten umwandeln
- einem Funksender, der mit dem Gateway kommuniziert
- einem Gehäuse aus Polyurethan, das um die Achse des Abstreifers befestigt ist.

Der Positionsindikator warnt auch, wenn sich der Abstreifer zu stark bewegt. Der Positionsindikator wird anhand des Martin Smart Device Managers überwacht und eingerichtet.



Für Achsen mit 48 mm Durchmesser, z.B. für Pit Viper, QC1 HD



Für Achsen mit 76 mm Durchmesser, z.B. für XHD QC1





1.5 N2[®]-Gateway (GW)

Das Gateway wird in der Anlage in der Nähe der Bandförderer installiert. Es handelt sich um ein eigenständiges Gerät, das lediglich einen Stromanschluss benötigt.

Das Gateway empfängt Informationen von den Positionsindikator, wandelt die Daten um und sendet diese über ein GSM-Modul in die Daten-Cloud.

Es kann eine hohe Anzahl von Positionsindikatoren gleichzeitig mit einem Gateway verbunden sein.







1.6 N2[®]–Martin[®] Smart Device Manager Mobile Applikation (App)

Anmerkung: Wir entwickeln die App ständig weiter. Daher können zukünftige Versionen der App andere Informationen oder ein anderes Design aufweisen.

Die Martin[®] Smart Device Manager Mobile Applikation (App) wird auf mobilen Geräten mit Android oder IOS Betriebssystem verwendet.

Sie ermöglicht dem Benutzer, N2[®]-Produkte zu registrieren, anzuzeigen und zu bedienen. Die Daten der Positionsindikatoren werden von der App analysiert und auf mobilen Geräten visualisiert.

Es ermöglicht dem Benutzer, den Zustand der Abstreifer und ihrer Abstreifblätter zu erkennen. Außerdem werden Warnungen ausgegeben, wenn menschliches Eingreifen an den Abstreifer erforderlich ist.

Nachfolgend sind zwei Bildschirmausdrucke der App dargestellt:



Die App kann aus dem Google PlayStore oder aus dem App Store heruntergeladen oder angefordert werden über:

https://forms.monday.com/forms/049a3c693e916f7cc8aa105c61aabc49?r=use1



1.7 Bestimmungsgemäße Verwendung

Das N2[®]-System dient zur Überwachung des Zustands von Abstreifern an Bandförderern für Schüttgüter.

Das N2[®]-System kann bei Abstreifern mit runden Enden der Achsen in Kombination mit Polyurethanblättern und einer Drehbewegung der Achse während der Nutzungsdauer der Blätter eingesetzt werden.

Sie dürfen nur verwendet werden:

- im Industriebereich, oberirdisch
- gemäß den technischen Daten in der Dokumentation
- in der Einbaulage, wie sie in der Dokumentation beschrieben ist.

Die Tür des Gateways ist nur für die Verkabelung zu öffnen und dann immer geschlossen zu halten.

Die Verwendung des N2[®]-Systems gilt nur dann als bestimmungsgemäß, wenn auch die folgenden Bedingungen erfüllt sind:

- Vor Beginn der ersten Arbeiten muss das Personal in den Arbeiten an der Anlage und in allen relevanten Fragen des Arbeitsschutzes unterwiesen worden sein
- Es müssen alle erforderlichen persönlichen Schutzausrüstungen getragen werden
- Die Bestimmungen der Betriebsanleitung sind in vollem Umfang zu beachten.

Das N2[®]-System darf nicht in explosionsgefährdeten Bereichen eingesetzt werden.

Der Betrieb des N2[®]-Systems unter abweichenden Bedingungen und die eigenmächtige Veränderung des N2[®]-Systems gelten als unsachgemäße Verwendung.



1.8 Qualifikation des Personals

Mit Arbeiten mit und an dem N2[®]-System darf nur autorisiertes und qualifiziertes Personal betraut werden.

Personen gelten als qualifiziert, wenn sie über die Qualifikation eines Facharbeiters verfügen und alle folgenden Anforderungen erfüllen:

- abgeschlossene Berufsausbildung oder mindestens 5 Jahre Berufserfahrung in diesem Bereich
- technische Erfahrung
- Kenntnis der einschlägigen Arbeitsschutzvorschriften.

Die Personen müssen

- in der Lage sein, die ihnen übertragenen Aufgaben und Risiken zu beurteilen
- in der Lage sein, potenzielle Gefahren im Voraus zu erkennen
- körperlich und kognitiv in der Lage sein, die Förderer und Reinigungsgeräte sicher zu bedienen
- entsprechend geschult und unterwiesen worden sein
- diese Gebrauchsanweisung gelesen und verstanden haben.

Arbeiten an Erdungsanschlüssen (Einrichtungen zur elektrischen Erdung), Verkabelungen, Schalt-, Steuer-, Regel- und Automatisierungsanlagen sowie an allen elektrischen Komponenten dürfen nur von Elektrofachkräften ausgeführt werden.



Erforderliche Mindestqualifikationen

Tätigkeit	Positionsindikator	Gateway	Арр
Entladen/Auspacken/Transportieren	1	1	
Starten und Stoppen des Förderers			
Zusammenbau des Positionsindikators	1	1	
Montage des Positionsindikators	2	2	
Zusammenbau des Gateways	3	3	
Montage des Gateways	3	3	
Installieren der App	4	4	4
Funktionstests	3+4	3+4	
Anschließen der Stromversorgung	3	3	
Registrierung des Gateways	4	4	
Kalibrieren	2 oder 3	2 oder 3	
Fehlersuche und -behehung vor Ort (mech.)	2	2	
Fehlersuche und -behebung vor Ort (elektrisch)	3	-	
Fehlersuche und -behebung vor Ort (IT)	4	4	
Remote-Fehlersuche und -behebung			
Regelmäßige Inspektionen/Reinigung	1	1	
Instandhaltung/Wartung	Wie bei der Fehlersuche/- behebung		
Reinigung und Wechsel der Abstreiferblätter	1	1	
Herunterfahren/Abtrennen	3		
Demontieren/Recyceln/Entsorgen	2+3	2+3	

Legende

Х	Findet Anwendung
(X)	Nur grundlegende Beschreibung, da dies in die Zuständigkeit des Kunden fällt
1	Ausgebildet oder unterwiesen für mechanische Arbeiten im industriellen Umfeld
2	Qualifikationsnachweis im Maschinenbau
3	Qualifikationsnachweis in Elektrotechnik
4	Autorisierter Benutzer. Der Kunde muss Personen bevollmächtigen.



1.9 Technische Daten

Grundlegende Daten		Positionsindikator	Gateway		Anmerkungen
Umgebungstemperatur	min.	-40	-40	°C	
	max.	70	70	°C	
Luftfoughtigkoit	min.	10	10	%	
Luttieuchtigkeit	max.	95	95	%	
Höhe	max.	2.000	2.000	m	
Bedingungen vor Ort		Im Freien	Im Freien		
Entfernung des Gateways zum Positionsindikator	max.	800	800	m	
Anzahl der Positions- indikator en pro Gateway	max.	n/a	200	(-)	
Roroich dor Potation	min.	0	n.a.		
	max.	360			
Schutzart (IP)		[zu überprüfen]	IP66	(-)	
Verschmutzungsgrad	Max.	3	3		

Stromversorgung		Positionsindikator	Gateway		Anmerkungen
Vereergungeenennung	min.	2,8 VDC	100 VAC		
versorgungsspannung	max.	3,6 VDC	240 VAC		
Schwankungen der	min.	10	0	%	
Versorgungsspannung	max.	10	0	%	
Frequenz der	min.	0	50	Hz	
Versorgungsspannung	max.	0	60	Hz	
Liberopoppungeketegoria		n.a.	2		Installiert <u>nach</u> dem Schutzschalter
oberspannungskalegone			3		Installiert <u>vor</u> dem Schutzschalter
Stromyorbrauch	min.	3 0 μA	2,2*	W	
Shohweiblauch	max.	120 mA	13	W	
Stromversorgungskabel AD	max.	n.a.	10 mm	mm	
Spez. des Stromversorgungskabels		n.a.	SJTW		
Spez. der Batterien		2 x AA L91	n.a.		Lithium-Ionen
Erwartete Lebensdauer der Batterie		Bis zu 1–2	n.a.	Jahre	

*Der minimale Stromverbrauch hängt von der Anzahl der mit dem Gateway verbundenen Positionsindikator, der GSM-Signalstärke und dem Standby-Modus ab



Funkdaten	Positions- indikator	Gateway		Anmerkungen
Protokolle	LoRa	LoRa; CAT-M1		
Frequenzen	868	868 MHZ, LTE-M/NB-IoT LTE-FDD: B1[2100], B2[1900] B3[1800], B4[1700], B5[850], B8[900], B12[700], B13[700], B18[850], B19[850], B20[800], B26[850], B28[700] LTE-TDD: B39[1900] (nur LTE-M) GSM, EDGE, GPRS 2G-Frequenzbänder: GSM850, EGSM900, DCS1800, PCS1900	MHz	
Geschwindigkeit	1 kbps	375 kbps Download/375 kbps Upload		
SIM-Kartengröße	n.a.	Micro (3FF)		

Installation, Wartung, Reparatur	Positions- indikator	Gateway		Anmerkungen
	Ø 121	919	mm	
Größe	78	393	mm	
		237	mm	
Gewicht	1,4	3,8	kg	Das Gewicht des Gateways schließt Montageteile nicht ein.
	200	1000	mm	
Größe der Verpackung	200	300	mm	
	200	200	mm	
Gewicht, inklusive Verpackung	1,5	4,5	kg	

Angaben zur Lagerung		Positions- indikator	Gateway		Anmerkungen
Umgebungs-	min.	-40	-40	°C	
temperatur	max.	100	100	°C	
Feuchtigkeitsgehalt	min.	10	10	%	
der Luft	max.	95	95	%	
Höhenlage	max.	3.000	3.000	m	
Dauer der Lagerung	max.	365	1.825	Tage	



1.10 Anforderungen an den Einsatzort

Der Betreiber muss die Zuständigkeiten des Personals entsprechend den Vorgaben dieser Betriebsanleitung organisieren. Dabei sind die unterschiedlichen Anforderungen innerhalb Einsatzphasen der zu berücksichtigen und entsprechend qualifizierte Personen zu bestimmen. (siehe Kapitel "Erforderliche Mindestqualifikationen").

Der Betreiber muss die für den Einsatzort geltenden Unfallverhütungs- und Arbeitsschutzvorschriften beachten und umsetzen.

Der Betreiber muss anlagenspezifische Betriebsanweisungen auf der Grundlage bestehender nationaler Vorschriften zur Unfallverhütung erstellen.

Der Betreiber darf ohne Genehmigung keine Änderungen, Ergänzungen oder Umbauten veranlassen oder durchführen.

1.11 Lieferumfang

Die folgenden Artikel sind Teil des Lieferumfangs:

N2[®]-Positionsindikator für Abstreifer (PI)

- 1 Gehäuse (orangefarbenes Polyurethan)
- 1 Batteriefach
- 2 Batterien
- 1 Klemme
- 1 Gebrauchsanweisung (gedrucktes Exemplar)

N2[®]-Gateway (GW)

- 1 Gateway mit Gehäuse, elektronischen Komponenten und Haltekonstruktion
- 1 Antenne (flache Bauform) für GSM-Verbindung (Mobilfunkantenne)
- 1 Antenne (runde Bauform) für PI-Anschluss (Funkantenne)
- 1 Beutel mit Befestigungsmaterial
- (Halterungen, Schrauben, Muttern, Unterlegscheiben)
- 4 Montageplatten
- 1 Satz Aufkleber
- 1 Gebrauchsanweisung (gedrucktes Exemplar)



2.1 Allgemeine Sicherheitshinweise



Beachten Sie unbedingt auch die Dokumentation und die Sicherheitshinweise für die Abstreifer!



GEFAHR

Verfangen in Teilen, die sich bewegen oder drehen, z.B. des Förderers

Körperteile und/oder Kleidung können von bewegten oder rotierenden Teilen erfasst und eingezogen werden, dies kann zu schweren oder tödlichen Verletzungen führen.

Spannungen können sich im Förderband lösen und eine Bewegung des Schüttguts verursachen, ohne dass dies vorher erkannt wird.

- Führen Sie keine Arbeiten am Förderband durch, während es in Betrieb ist und greifen Sie nicht in das laufende Förderband!
- Vor der Durchführung von Installations- oder Wartungsarbeiten ist sicherzustellen, dass alle Stromquellen zur Förderbandanlage und dessen Zubehör ausgeschaltet und gegen unbeabsichtigtes Einschalten gesichert sind.
- Wenden Sie Logout-Tagout-Tryout (LOTOTO)-Verfahren an
- Bringen Sie Warnschilder an
- Bringen Sie geeignete Absperrvorrichtungen an, um den Zugang zum Einlaufbereich zu verhindern!
- Achten Sie darauf, dass die Absperrvorrichtungen und alle Komponenten stets in gutem Zustand sind.
- Vergewissern Sie sich, dass die Absperrvorrichtungen nicht verbogen sind und sich leicht installieren lassen.



GEFAHR

Explosions- oder Brandgefahr

Explosionen durch Nichterkennung von explosionsgefährdeten Bereichen / ATEX-Bereichen!

 Verwenden Sie das N2[®]-System oder seine Komponenten nicht in explosionsgefährdeten Bereichen/ATEX-Bereichen!





Elektrische Spannung!

Stromschlag durch Berühren von stromführenden Bauteilen im Inneren des Gateways

- Trennen Sie die Stromzufuhr, bevor Sie die Tür öffnen. Trennen Sie die Anlage an allen Polen vom Netz (Ausschalten des Leistungsschalters oder Hauptschalters).
- Sichern Sie die Schalter gegen Wiedereinschalten: Ein versehentliches Einschalten der Anlage muss verhindert werden (z.B. durch spezielle Schlösser).
- Überprüfen Sie, dass keine Spannung vorhanden ist: Die Spannungsfreiheit an allen Polen muss mit einem geeigneten Messgerät (zweipoliger Spannungsprüfer) festgestellt werden.



WARNUNG

Elektrische Spannung!

Elektrische Defekte, Kurzschlussgefahr am Gateway und Stromschlag durch auftretende Vibration

Montieren Sie das Gateway so, dass dort keine Vibrationen auftreten!



WARNUNG

Arbeiten in beengten Räumen

Die Bereiche, in denen Abstreifer installiert werden, sind oft schwer zugänglich - dazu gehören auch enge Räume. Oft ist es notwendig, in schwierigen Positionen zu arbeiten.

Stellen Sie fest, ob Arbeitsschutzma
ßnahmen erforderlich sind, die
über die
üblichen Ma
ßnahmen hinausgehen!



WARNUNG

Gefahr des Herunterfallens

N2[®]-Systeme werden häufig in großen Höhen montiert und betrieben. Es kann die Gefahr des Herunterfallens bestehen.



WARNUNG

Verletzungsgefahr durch nicht zugelassene Bauteile

Nicht zugelassene Teile können direkt oder indirekt Personen- oder Sachschäden verursachen.

- Verwenden Sie nur Zubehör und Ersatzteile, die vom Hersteller vertrieben werden oder ausdrücklich (schriftlich) zugelassen sind!

2.2 Sicherheitskennzeichnungen am System

Die Sicherheitskennzeichnungen am N2[®]-System müssen in einwandfreiem Zustand gehalten werden und jederzeit gut sichtbar sein. Werden Teile der Anlage ausgetauscht, ist sicherzustellen, dass die Ersatzteile mit entsprechenden Warnhinweisen versehen sind oder werden.

2.3 Persönliche Schutzausrüstung

Personen, die Arbeiten an Abstreifern durchführen, müssen eine geeignete persönliche Schutzausrüstung tragen. Mindestanforderungen:

Symbol	Bedeutung
	Kopf- und Augenschutz tragen
	Mindestens einen knöchelhohen Fußschutz tragen
	Handschuhe benutzen
	Falls erforderlich, Absturzsicherung verwenden



3 Vorbereitungen vor der Installation

3.1 Überprüfung der Betriebsbedingungen

Prüfen Sie vor der Installation, ob das N2[®]-System für die Anwendung geeignet ist. Zu diesem Zweck muss sichergestellt werden, dass:

- der verfügbare Platz eine ungehinderte Installation, Wartung und Reparatur des N2[®]-Systems ermöglicht,
- das N2[®]-System die Anforderungen f
 ür den jeweiligen Betrieb erf
 üllt (Umgebungsbedingungen, Betriebsart des F
 örderers, Eigenschaften des Sch
 üttgutes, Brandschutz, Explosionsschutz usw.)
- ein unterstütztes GSM-Signal am Standort des Gateways verfügbar ist
- die Stromversorgung des Gateways eine kontinuierliche, unterbrechungsfreie Stromquelle hat.

3.2 Finden der richtigen Einbauposition



- Für die Installation eines Positionsindikators auf der Achse des Abstreifers ist ein Überstand von mindestens 75 mm erforderlich.
- Sollte dies nicht der Fall sein, sind Erweiterungsadapter für die Abstreiferachse als Option erhältlich.
- Der Positionsindikator darf nicht in der Nähe von Magneten installiert werden, da sonst die Ergebnisse verfälscht werden können



HINWEIS

- Montieren Sie das Gateway an der höchsten Stelle, die dem Zentrum aller Positionsindikator am nächsten liegt.
- Installieren Sie alle Sensoren in einem Umkreis von 800 m und nicht weniger als 3 m vom Gateway entfernt.



a con Þ E

3.3 Erforderliches Maximum an Werkzeugen und Materialien



3.4 Zubehör und sonstige Materialien

Das unten aufgeführte Zubehör und sonstige Materialien sind nicht im Lieferumfang enthalten, können aber für die Installation und Nutzung des N2[®]-Systems hilfreich oder erforderlich sein.

Mobilfunk-Analysator

An den geplanten Installationsstellen der Gateways muss das GSM-Signal überprüft und sichergestellt werden. Daher ist ein Gerät zur Analyse von Mobilfunknetzen zweckdienlich. Geeignete Produkte sind z. B. die "Snyper"-Geräte von Siretta Ltd. Für weitere Informationen kontaktieren Sie bitte Martin Engineering.



Erweiterungsadapter für den Achse des Abstreifers

Für die Installation eines Positionsindikators auf der Abstreiferachse ist ein Überstand von mindestens 75 mm erforderlich. Sollte dies nicht der Fall sein, sind Erweiterungsadapter für die Abstreiferachse als Option erhältlich. Für weitere Informationen kontaktieren Sie bitte Martin Engineering.

3.5 GSM-Verfügbarkeit prüfen

Die Funktionsweise des N2[®]-Systems basiert auf Mobilfunkdatenverbindungen. Stellen Sie deshalb sicher, dass ein GSM-Signal am Standort des Gateways verfügbar ist.

Vor der Installation des Gateways sollte das GSM-Signal an allen Standorten, an denen Gateways installiert werden sollen, überprüft werden und gewährleistet sein.

Hierfür kann ein Mobilfunk-Analysator hilfreich sein.



3.6 Installieren der App

- 1. Scannen Sie den QR-Code, um die Martin Smart Device Manager App herunterzuladen und zu installieren.
- 2. Die Registrierung kann nach dem Herunterladen direkt über die App angefordert werden, andernfalls kontaktieren Sie bitte N2admin@martin-eng.com zwecks Unterstützung.
- Folgen Sie den Anweisungen auf dem Bildschirm, um den Positionsindikator zu registrieren und die Installation abzuschließen.

3.7 Entladen/Auspacken/Transportieren

Beim Auspacken müssen alle Bauteile auf Vollständigkeit und Unversehrtheit geprüft werden.

回旋線回	
新設設	ķ
24 A 22	Ê.

Martin Engineering C	Company
Uninstall O	ipen
What's new • Last updated 28 May 2021	<i>→</i>
improvements.	- 8
Developer contact	~
About this app	÷
Smart Device Management for Mart Engineering	in
Business	



4 Installation



GEFAHR

Verfangen in Teilen, die sich bewegen oder drehen, z.B. des Förderers

Körperteile und/oder Kleidung können von bewegten oder rotierenden Teilen erfasst und eingezogen werden, dies kann zu schweren oder tödlichen Verletzungen führen.

Im Fördergurt können sich Spannungen lösen und der Fördergurt Bewegungen ausführen, ohne dass diese vorher erkennbar sind

- Führen Sie keine Arbeiten am Förderband durch, während es in Betrieb ist und greifen Sie nicht in das laufende Förderband!
- Vor der Durchführung von Installations- oder Wartungsarbeiten ist sicherzustellen, dass alle Stromquellen zur Förderbandanlage und dessen Zubehör ausgeschaltet und gegen unbeabsichtigtes Einschalten gesichert sind.
- Wenden Sie das Logout-Tagout-Tryout (LOTOTO)-Verfahren an
- Bringen Sie Warnschilder an
- Bringen Sie geeignete Absperrvorrichtungen an, um den Zugang zum Einlaufbereich zu verhindern!
- Achten Sie darauf, dass die Absperrvorrichtungen und alle Komponenten stets in gutem Zustand sind.
- Vergewissern Sie sich, dass die Absperrvorrichtungen nicht verbogen sind und sich leicht installieren lassen.



WARNUNG

Hohes Gewicht

Abstreifer können Gewichte aufweisen, die das Handling durch Hebezeuge erforderlich macht. Das Handling schwerer Abstreifer von Hand kann Skeletterkrankungen hervorgerufen werden

- Geeignete Hilfsmittel verwenden, wenn die Last > 25 kg pro Person aufweist !
- Schwerpunkt beachten! Sicherstellen, dass der Abstreifer beim Hebeprozess nicht kippen kann !



4.1 Montage des Gateways



VORSICHT

Gefahr des Herunterfallens, Stürzens, Stolperns

Die Montage des Gateways kann die Benutzung des Geländers verhindern, somit können Personen sich daran nicht festhalten.

 Nutzen Sie alternative Standorte f
ür das Gateway, wenn die Blockierung des Handlaufs zus
ätzliche Risiken schafft.



VORSICHT

Verletzungsgefahr

Das Gateway oder Bauteile können herunterfallen und Personen gefährden

- Befestigen Sie das Gateway immer ordnungsgemäß
- Verwenden Sie alle verfügbaren Befestigungsklammern!



- Bestimmen Sie den Standort f
 ür das Gateway. Das Gateway muss an einer erh
 öhten Stelle montiert werden, nahe dem Zentrum der Positionsindikatoren.
- 2. Montieren Sie das Gateway mit den mitgelieferten Montagehalterungen und den Befestigungselementen.
- 3. Installieren Sie die Antennen
- 4. Installieren Sie ein Netzanschlusskabel (spannungsfrei) am Gateway.
- 5. Reinigen Sie das Innere des Gateways, ggf. mit Druckluft. Stellen Sie sicher, dass sich kein Staub angesammelt hat.



6. Schließen Sie die Tür des Gateways und sichern Sie diese gegen unbefugtes Öffnen.



- 7. Schließen Sie das Gateway an das Stromnetz an.
- ✓ Die Netzanzeige leuchtet grün, wenn das Gateway mit Spannung versorgt ist.



4.2 Registrierung des Gateways



- Die Registrierung des Gateways ist nur erforderlich, wenn das Gateway auf diesem Bildschirm nicht vorhanden ist.
- In der Regel ist für einen Standort bereits ein Gateway vorregistriert.

15:14 MM Reference Not States Image: State Stat	1. Öffnen Sie die App und wählen Ihren Standort
613 Image: Constant of the second of th	In der Regel ist für einen Standort bereits ein Gateway vorab registriert. Eine neue Registrierung ist erforderlich, wenn auf diesem Bildschirm das installieret Gateway nicht vorhanden ist: 2. Wählen Sie unten auf dem Bildschirm "Devices" (Geräte) und fügen Sie "+" hinzu



0:13 1 III IIIIIIIIIIIIIIIIIIIIIIIIIIIIIIIII	3. Wählen Sie "Device Type" (Gerätetyp) und dann das Gateway
6:14	 Betätigen Sie den "Zurück"-Pfeil, um zur Seite mit den Standorten zurückzukehren
Device Last Comm. #SSI Test_4 9/4/2020 11:49:36 AM 190% Test_3 9/4/2020 11:49:32 AM 190% Test_5 9/4/2020 11:49:52 AM 190% Test_5 9/4/2020 11:49:52 AM 190% Test_5 9/4/2020 11:49:57 AM 190% Test_5 9/4/2020 11:49:57 AM 190% Test_6 9/4/2020 11:48:57 AM 190% Test_6 9/4/2020 11:48:13 AM 190% Test_6 9/4/2020 11:48:13 AM 190%	





Anmerkung: Wir entwickeln die App ständig weiter. Daher können zukünftige Versionen der App andere Informationen oder ein anderes Design aufweisen.



4.3 Zusammenbau des Positionsindikators



Der PI (Positionsindikator) wird durch das Einlegen der Batterien mit Strom versorgt.

Schalten Sie die Positionsindikator nacheinander ein. Registrieren Sie zunächst mit Hilfe der App einen Positionsindikator im Gateway. Schalten Sie anschließend den nächsten Positionsindikator ein.

Einlegen der Batterien

Hinweis : Eventuell werden Ihnen Positionsindikatoren geliefert, in die bereits Batterien eingelegt sind. Dann sind die folgenden Schritte nicht erforderlich

- 1. Entfernen Sie die Schrauben (A).
- 2. Nehmen Sie die Sensoreinheit (B) aus der Urethanhalterung.
- 3. Setzen Sie die Batterien (C) in die Sensoreinheit ein.
- 4. Bauen Sie die Sensoreinheit wieder in die Urethanhalterung ein.
- 5. Ziehen Sie die Schrauben mit 6,8 Nm fest.
- ✓ Die LED-Anzeige (D) blinkt 1 Sekunde lang durchgehend, um anzuzeigen, dass das Gerät eingeschaltet ist. Alle folgenden kurzen Blinksignale zeigen eine erfolgreiche Kommunikation mit dem Gateway an.







4.4 Montage des Positionsindikators

4.4.1 Positionsindikator (HD und PV)

- 1. Bestimmen Sie den Montageort für den Positionsindikator. Der Positionsindikator kann an der Innen- oder Außenseite der Schurrenwand montiert werden.
- 2. Für Installationen an der Schurreninnenwand:
 - a. Entfernen Sie die Mutter von der Klemme (E).
 - b. Schieben Sie den Positionsindikator auf die Abstreiferachse.
 - c. Befestigen Sie die Klemme am Positionsindikator.
 - d. Bringen Sie die Mutter wieder an und ziehen die Klemme (E) fest, um eine Drehung zu vermeiden.
- 3. Für Installationen an der Schurrenaußenwand:
 - a. Schieben Sie den Positionsindikator auf die Abstreiferachse.
 - b. Ziehen Sie die Klemme (E) fest, um eine Drehung zu vermeiden.

Anmerkung: Ziehen Sie die Klemmen nur so weit an, dass sich der Positionsindikator nicht mehr von Hand drehen lässt. Dies ist in der Regel der Fall, wenn der Gewindeüberstand der Mutter 8 mm beträgt. 15 mm sollten nicht überschritten werden. **ODER:** Bringen Sie die Schelle weiter hinten an, d. h. näher an der Rückseite des Urethangehäuses.



4.4.2 Positionsindikator (HD Max und XHD)



- 1. Bestimmen Sie den Montageort für den Positionsindikator. Wählen Sie das Ende des Abstreifers, das dem Gateway am nächsten liegt.
- 2. Schieben Sie den Positionsindikator auf die Abstreiferachse.
- 3. b. Ziehen Sie die Klemme (E) fest, um eine Drehung zu vermeiden.



4.5 Registrierung des Positionsindikators

Anmerkung: Wir entwickeln die App ständig weiter. Daher können zukünftige Versionen der App andere Informationen oder ein anderes Design aufweisen.













5 Betrieb



WARNUNG

Umherfliegende Gegenstände

Auf dem Förderband befindliche Gegenstände können beim Einschalten des Förderers unkontrolliert umherfliegen, Personen treffen und diese verletzen.

Vor dem Einschalten des Förderers alle fremden Gegenstände, wie z.B.
 Werkzeuge, Vorrichtungen, etc. vom Gurt entfernen!

5.1 Inbetriebnahme

Überprüfen Sie, ob in der App alle Einträge für Geräte die gewünschten Ausgaben anzeigen:

- 1. Der Gateway-Status ,good' (gut) zeigt an, dass es mit Strom versorgt wird
- 2. Die Signalstärke des Gateways zeigt an, dass es eine Verbindung zur Cloud hat
- 3. Prüfen Sie auch für jeden Positionsindikator den Status und die Signalstärke.

5.2 Betriebsbereit

Nach erfolgreicher Registrierung des Gateways und der einzelnen Positionsindikatoren mit der App ist das N2[®]-System betriebsbereit.

Die einzelnen Parameter können nun in der App nachverfolgt und abgelesen werden.

Ab einem vordefinierten Toleranzbereich wird in der App automatisch ein Alarm ausgelöst, wenn die Abstreiferblätter zu weit abgenutzt wurden.

5.3 Kalibrieren

Der Positionsindikator ist werkseitig kalibriert. Er muss vor Ort nicht kalibriert werden, um seinen relativen Winkel zum Boden zu kennen.

Wenn eine neues Abstreiferblatt in der App registriert wird, nimmt das System den jetzt übertragenen Winkel, den es vom Positionsindikator erhält, als Startwinkel des Abstreiferblattes.



5.4 Grundfunktionen der App

Anmeldung	Zum Anmelden in der App		
Auswahl des gewünschten Standorts	Wählen Sie auf dem Startbildschirm der App den gewünschten Standort aus, indem Sie auf den entsprechenden Eintrag tippen		
Details zu den installierten Geräten	Wählen Sie aus der Liste mit allen installierten Geräten das Gerät aus, für das Sie sich die Details anzeigen lassen möchten		
Datenauflistung	Der Bildschirm zeigt die aktuelle Datenliste für das ausgewählte Gerät an		
Optionen für die Wartung des Abstreifers	Dieser Bildschirm enthält auch für Servicetechniker die Option zum Zurückstellen der Spannung (,Reset Tension') oder zum Ersetzen des vorhandenen Abstreiferblattes durch ein Neues (,New Blade')		
Sonstige	Sobald die Anmeldung abgeschlossen ist, kann in der App durch Tippen auf die Schaltfläche "Zurück" (der Pfeil oben links auf dem Bildschirm) zurück zum Startbildschirm navigiert werden.		
	Die App behält die Anmeldedaten des Benutzers für einen Zeitraum bei und meldet sich beim nächsten Zugriff auf der App automatisch an, wenn man sich unter "Einstellungen" nicht abgemeldet hat.		



5.5 Benachrichtigungen und Alarme in der App

Planung des Wechsels eines Abstreiferblattes	Die Lebensdauer der Abstreiferblattes beträgt weniger als 25%, stellen Sie sicher, dass ein Abstreiferblatt auf Lager oder in der Bestellung ist, und planen Sie einen geeigneten Zeitpunkt für den Austausch des Abstreiferblattes. Ersetzen Sie das Abstreiferblatt, spannen Sie den Abstreifer und fügen Sie in der App ein "Neues Blatt" hinzu, um die Warnung zu löschen.
Abstreiferblatt ersetzen	Der Abstreifer ist in seiner maximalen Verstellposition. Das Abstreiferblatt ist verschlissen und muss ersetzt werden. Entnehmen Sie dem Lager ein Abstreiferblatt und installieren es. Setzen Sie den Abstreifer wieder ein und fügen Sie der App ein "Neues Blatt" hinzu, um die Warnung zu löschen.
Zeitplan Nachspannen	Die Anspannung des Abstreifers ist gering, ein Nachspannen des Abstreifers sollte eingeplant werden, um die Reinigungsleistung zu optimieren. Nach dem Nachspannen des Abstreifers sollte "Spannung zurücksetzen" auf der App eingegeben werden, um den Alarm zu löschen.
Nachspannen erforderlich	Bandreiniger erfordert ein sofortiges Nachspannen, da die Reinigungsleistung ungenügend ist. Nach dem Nachspannen des Reinigers sollte "Spannung zurücksetzen" auf der App eingegeben werden, um den Alarm zu löschen.
Übermäßige Bewegung ausgelöst	Das Abstreiferblatt hat sich vom Förderband entfernt. Der Abstreifer sollte überprüft und eingestellt werden, wobei ein "Spannung zurücksetzen" auf die App eingegeben wird, um die Warnung zu löschen. Stellen Sie sicher, dass der Positionsindikator (PI) richtig an der Abstreiferachse befestigt ist. Ziehen Sie die Klemmen nur so weit an, dass sich der Positionsindikator nicht mehr von Hand drehen lässt.
Blade zurückgesetzt	Der Abstreifer wurde aus der Funktion genommen indem der er um >10 Grad von dem Fördergurt entfernt wurde. Dies kann darauf hindeuten, dass es Wartungsprobleme mit dem Band gibt. Das Förderband und der Abstreifer sollten vor der Wiederaufnahme des normalen Betriebs auf ihren Zustand überprüft werden.



Abstreiferblatt klappt durch	Das Abstreiferblatt hat sich bis zu einem Punkt abgenutzt, an dem es durch den Spalt zwischen dem Förderband und der Abstreiferachse gezogen wurde, eine Reinigung des Bandes erfolgt nicht mehr. Nach Erhalt dieses Alarms sollte der gesamte Abstreifer sorgfältig überprüft werden, da die Abstreiferachse wahrscheinlich beschädigt und verbogen wurde. Bitte die Betriebsanleitung entsprechend lesen und die Position des Abstreiferblattes zum Förderband überprüfen.
Batteriewechsel planen	Die Batteriespannung liegt unter 3,05V. Planen Sie einen Batteriewechsel mit AA-Lithium-Ionen-Batterien für eine optimale Akkulaufzeit, aktualisieren Sie die App mit der Einstellung "Neues Blatt".
Batterien austauschen	Die Batteriespannung liegt unter 3,05 V und der Sensor hat 24 Stunden lang nicht kommuniziert. Ersetzen Sie Batterien durch AA-Lithium-Ionen-Batterien für eine optimale Akkulaufzeit, aktualisieren Sie die App mit der Einstellung "Neues Blatt".
Warten auf die nächste Verbindung	Der Positionsanzeiger hat keine Verbindung zum Gateway hergestellt seit der Benutzer "Spannung zurücksetzen" ausgewählt und bestätigt hat, dass die Spannung zurückgesetzt wurde, oder "Neues Blatt" ausgewählt und ein neues Blatt in der App registriert hat. (beinhaltet das Festlegen eines neuen Prozentsatzes der verbleibenden Lebensdauer des Abstreiferblattes) Wird gelöscht, wenn der Sensor mit dem Gateway verbunden ist und das Gateway mit dem System kommuniziert hat.
Fehler bei der Kommunikation mit dem Sensor	Der Sensor hat 24 Stunden lang nicht kommuniziert. Wenn mehrere Sensoren ausgefallen sind, stellen Sie sicher, dass das Gateway mit Strom versorgt ist und die Antennen angeschlossen sind, führen Sie einen Hard- Reset des Systems durch indem Sie das Gateway für einige Minuten ausschalten und anschließend wieder einschalten.



6 Wartung/Instandhaltung



GEFAHR

Verfangen in Teilen, die sich bewegen oder drehen, z.B. des Förderers

Körperteile und/oder Kleidung können von bewegten oder rotierenden Teilen erfasst und eingezogen werden, dies kann zu schweren oder tödlichen Verletzungen führen.

Spannungen können sich im Förderband lösen und eine Bewegung des Schüttguts verursachen, ohne dass dies vorher erkannt wird.

- Führen Sie keine Arbeiten am Förderband durch, während es in Betrieb ist und greifen Sie nicht in das laufende Förderband!
- Vor der Durchführung von Installations- oder Wartungsarbeiten ist sicherzustellen, dass alle Stromquellen zur Förderbandanlage und dessen Zubehör ausgeschaltet und gegen unbeabsichtigtes Einschalten gesichert sind.
- Wenden Sie Logout-Tagout-Tryout (LOTOTO)-Verfahren an
- Bringen Sie Warnschilder an
- Bringen Sie geeignete Absperrvorrichtungen an, um den Zugang zum Einlaufbereich zu verhindern!
- Vergewissern Sie sich, dass die Absperrvorrichtungen ordnungsgemäß in den Rahmen der Inspektionstüren eingebaut sind. Schalten Sie erst dann die Maschinen oder Geräte ein.
- Achten Sie darauf, dass die Absperrvorrichtungen und alle Komponenten stets in gutem Zustand sind.
- Vergewissern Sie sich, dass die Absperrvorrichtungen nicht verbogen sind und sich leicht installieren lassen.



GEFAHR

Elektrische Spannung!

Stromschlag durch Berühren von stromführenden Bauteilen im Inneren des Gateways

- Trennen Sie die Stromzufuhr, bevor Sie die Tür öffnen. Trennen Sie die Anlage allpolig vom Netz (Ausschalten des Leistungsschalters oder Hauptschalters).
- Sichern Sie die Schalter gegen Wiedereinschalten: Ein versehentliches Einschalten der Anlage muss verhindert werden (z.B. durch spezielle Schlösser).
- Überprüfen Sie, dass keine Spannung vorhanden ist: Die Spannungsfreiheit an allen Polen muss mit einem geeigneten Messgerät (zweipoliger Spannungsprüfer) festgestellt werden.





Einziehen, Fangen, Reiben beim Drehen

Das Abstreiferblatt kann sich am Förderband verklemmen oder völlig abnutzen. Dies führt dazu, dass es "durchgezogen" wird und die Abstreiferachse plötzlich bewegt.

– Halten Sie das Förderband an, bevor Sie am PI arbeiten oder diesen berühren!



WARNUNG

Umherfliegende Gegenstände

Auf dem Förderband befindliche Gegenstände können beim Einschalten des Förderers unkontrolliert umherfliegen, Personen treffen und diese verletzen.

- Vor dem Einschalten des Förderers alle fremden Gegenstände, wie z.B. Werkzeuge, Vorrichtungen, etc. vom Gurt entfernen!

6.1 Reinigung

Stark verschmutzte Bauteile können das Messergebnis verfälschen. Je nach Verschmutzungsgrad sollten die Bauteile regelmäßig mit einem feuchten Tuch gereinigt werden.

6.2 Nachspannen der Abstreifer

Bestätigung in der App

6.3 Reinigung und Wechsel des Abstreiferblattes

Für die Inspektion, die Reinigung und den Wechsel der Abstreiferblätter des Abstreifers beachten Sie bitte die Betriebsanleitung (Betriebs- und Wartungshandbuch) der Abstreifer und Spannvorrichtungen.



HINWEIS

Der Positionsindikator misst und meldet Änderungen des Anstellwinkels. Die Inspektion, die Reinigung und das Auswechseln der Abstreiferblätter führt in der Regel zu einer Veränderung des Anstellwinkels des Positionsindikators.

Dies könnte folgenden Alarm auslösen: "Excessive Movement Triggered" (Übermäßige Bewegung ausgelöst)

6.4 Regelmäßige Inspektion

Intervall	Bauteil	Tätigkeit	
Monotlich	Gateway	Sichtprüfung auf Schäden	
wonatiich	Positionsindikator		

6.5 Funktion ,Reset Tension' (Spannung zurücksetzen)

Die App bietet die Funktion 'Spannung zurücksetzen'. Die Funktion ist zu verwenden, wenn der Gurtreiniger vor Ort nachgespannt wurde.

Nur wenn die Funktion "Spannung zurücksetzen" aktiviert wurde, kann das N2 System eine Warnung ausgeben, wann der nächste Nachspannvorgang erforderlich ist. Nachfolgend finden Sie eine Anleitung für die zu befolgende Reihenfolge:

- 1. Wenn die App anzeigt, dass die Spannung zurückgesetzt werden muss.
- 2. Visuelle Inspektion des Abstreifers vor Ort.
- 3. Wenn das Abstreiferblatt gereinigt werden muss, zurückklappen und reinigen, bevor die Spannung neu eingestellt wird.
- 4. Führen Sie das Zurücksetzen der Spannung gemäß den Anweisungen für den Abstreifer und das Spannsystem durch.
- 5. Drücken Sie die Taste "Spannung zurücksetzen" auf der App für den gewarteten Abstreifer, entweder vor Ort, wenn ein Smartphone verfügbar ist, oder später an einem sicheren Ort.
- 6. Die App zeigt den Status "Warten auf Sensorverbindung" an.
- 7. Sobald sich der Sensor wieder mit dem Gateway verbindet, zeigt die Spannung 100 % an.



6.6 Funktion ,New Blade□' (Neues Abstreiferblatt)

Die App bietet die Funktion ,Neues Abstreiferblatt an. Die Funktion ist zu verwenden, wenn das Abstreiferblatt durch ein neues ersetzt wurde.

Nur wenn die Funktion ,Neues Abstreiferblatt aktiviert wurde, kann das N2[®]-System die verbleibende Lebensdauer vorhersagen und eine Warnung ausgeben, wenn der nächste Wechsel eines Abstreiferblattes erforderlich wird.

- 1. Wenn die App anzeigt, dass das Abstreiferblatt ausgetauscht werden muss.
- 2. Visuelle Inspektion des Abstreifers vor Ort.
- 3. Wenn das Abstreiferblatt ausgetauscht werden muss, entfernen gemäß der Bedienungsanleitung Sie das alte Blatt aus dem System.
- 4. Montieren Sie das Ersatzblatt gemäß der Bedienungsanleitung und spannen Sie dieses.
- 5. Drücken Sie die Taste "Neues Abstreiferblatt" auf der App für den gewarteten Abstreifer, entweder vor Ort, wenn ein Smartphone verfügbar ist, oder später an einem sicheren Ort. Bestätigen Sie den Prozentsatz des montierten Abstreiferblattes, wenn ein bereits benutzes Blatt eingesetzt wurde.
- 6. Die App zeigt den Alarmstatus "Warten auf Sensorverbindung" an.
- 7. Sobald der Sensor wieder mit dem Gateway verbunden ist, zeigt die Spannung 100 % an, es sei denn, es wurde ein niedrigerer Prozentsatz eingegeben, wenn ein teilweise abgenutztes Blatt montiert wurde.

6.7 "Out of Service" Meldung

Diese Meldung wird angezeigt, wenn ein Abstreifer vom Bediener außer Betrieb genommen wurde und der Servicetechniker die Schaltfläche "Außer Betrieb" auf der Seite mit den Abstreiferdetails in der App gedrückt hat, um zu bestätigen, dass der Reiniger außer Betrieb ist.

Um den Status zu löschen, muss eine Routine "Spannung zurücksetzen" oder "Neue Blende" durchgeführt werden.

6.8 Auswechseln der Batterien im Positionsindikator

Wird zu einem Austausch der Batterie aufgefordert, bitte folgende Schritte einhalten:

- 1. Wenn die App anzeigt, dass die Batterie ausgetauscht werden muss.
- 2. Visuelle Inspektion des Abstreifers vor Ort.
- 3. Den Sensor gemäß der Bedienungsanleitung aus dem Gehäuse nehmen
- 4. Austausch der derzeitigen Batterien durch neuwertig, die den in der N2 PI Bedienungsanleitung aufgeführten Spezifikationen entsprechen.



- 5. Setzen Sie den Sensor wieder in sein Gehäuse ein und schrauben Sie ihn gemäß der Bedienungsanleitung fest.
- 6. Der Sensor startet erneut und stellt eine Verbindung mit dem Gateway her. Er nimmt automatisch die Position ein, die er vor dem Batteriewechsel eingenommen hatte.
- 7. Sobald der Sensor wieder mit dem Gateway verbunden ist, erfolgen alle Meldungen des Sensors wie vor dem Batteriewechsel.

6.9 Zurücksetzen des Positionsindikators

Der Positionsindikator kann mit einem Magneten zurückgesetzt werden.

Das Zurücksetzen mit Hilfe eines Magnen hat die gleiche Wirkung wie das Ausschalten des PI (z. B. während eines Batteriewechsels). Hierdurch wird der PI ausgeschaltet, startet anschließend wieder und verbindet sich mit dem Gateway.



7 Fehlersuche und Reparatur



GEFAHR

Verfangen in Teilen, die sich bewegen oder drehen, z.B. des Förderers

Körperteile und/oder Kleidung können von bewegten oder rotierenden Teilen erfasst und eingezogen werden, dies kann zu schweren oder tödlichen Verletzungen führen.

Spannungen können sich im Förderband lösen und eine Bewegung des Schüttguts verursachen, ohne dass dies vorher erkannt wird.

- Führen Sie keine Arbeiten am Förderband durch, während es in Betrieb ist und greifen Sie nicht in das laufende Förderband!
- Vor der Durchführung von Installations- oder Wartungsarbeiten ist sicherzustellen, dass alle Stromquellen zur Förderbandanlage und dessen Zubehör ausgeschaltet und gegen unbeabsichtigtes Einschalten gesichert sind.
- Wenden Sie Logout-Tagout-Tryout (LOTOTO)-Verfahren an
- Bringen Sie Warnschilder an
- Bringen Sie geeignete Absperrvorrichtungen an, um den Zugang zum Einlaufbereich zu verhindern!
- Vergewissern Sie sich, dass die Absperrvorrichtungen ordnungsgemäß in den Rahmen der Inspektionstüren eingebaut sind. Schalten Sie erst dann die Maschinen oder Geräte ein.
- Achten Sie darauf, dass die Absperrvorrichtungen und alle Komponenten stets in gutem Zustand sind.
- Vergewissern Sie sich, dass die Absperrvorrichtungen nicht verbogen sind und sich leicht installieren lassen.



WARNUNG

Einziehen, Fangen, Reiben beim Drehen

Das Abstreiferblatt kann sich auf dem Band verklemmen oder völlig abnutzten. Dies führt dazu, dass es "durchgezogen" wird und die Abstreiferachse plötzlich bewegt.

– Halten Sie den Förderer an, bevor Sie am PI arbeiten oder diesen berühren!





WARNUNG

Umherfliegende Gegenstände

Auf dem Förderband befindliche Gegenstände können beim Einschalten des Förderers unkontrolliert umherfliegen, Personen treffen und diese verletzen.

Vor dem Einschalten des Förderers alle fremden Gegenstände, wie z.B.
 Werkzeuge, Vorrichtungen, etc. vom Gurt entfernen!

Symptom	Abhilfe
Positionsindikator stellt vor der Registrierung keine Verbindung zum Gateway her	Klicken Sie in der App auf "Gateway", prüfen Sie, ob der GUID in der Geräteliste angezeigt wird. Wenn nicht vorhanden, wiederholen Sie den Prozess "Registrierung des Positionsindikators" und stellen sicher, dass die Batteriespannung des PI ausreichend ist. Wenn immer noch keine Verbindung hergestellt werden kann, bringen Sie einen Magneten in die Nähe des PI, um ihn zurückzusetzen.
Positionsindikator stellt nach der Registrierung keine Verbindung zum Gateway her	 Klicken Sie in der App auf "Gateway"., prüfen Sie, ob der GUID in der Geräteliste angezeigt wird. Ist dies nicht der Fall, warten Sie 5 Minuten und aktualisieren die Daten. Prüfen Sie dann, ob die Antennen angeschlossen sind, überprüfen die Mobilfunkverbindung und schalten das Gateway aus und wieder ein. Wenn in der Gateway-Geräteliste vorhanden, prüfen Sie die Entfernung zum Gateway. Wenn immer noch keine Verbindung hergestellt werden kann, bringen Sie einen Magneten in die Nähe des PI, um ihn zurückzusetzen.
Positionsindikator stellt nach der Registrierung keine Verbindung zum Gateway her	Vergewissern Sie sich, dass sich der PI auf der Seite des Abstreifers befindet, die auf das Gateway zeigt. Wenn keine Verbindung hergestellt werden konnte, wiederholen Sie den Schritt mit einem anderen PI, um sicherzugehen, dass der Fehler beim Gateway und nicht beim PI liegt. Wenn immer noch keine Verbindung hergestellt werden kann, bringen Sie einen Magneten in die Nähe des PI, um ihn zurückzusetzen. Wenn die Verbindung immer noch nicht hergestellt werden kann, wenden Sie sich an Ihren lokalen technischen Ansprechpartner bei Martin.

Anmerkungen

GUID – Globally Uniquie Identifier. In diesem Fall: Identifikation des Positionsindikators.



8 Herunterfahren/Abtrennen/Demontage

GEFAHR

Verfangen in Teilen, die sich bewegen oder drehen, z.B. des Förderers

Körperteile und/oder Kleidung können von bewegten oder rotierenden Teilen erfasst und eingezogen werden, dies kann zu schweren oder tödlichen Verletzungen führen.

Im Fördergurt können sich Spannungen lösen und der Fördergurt Bewegungen ausführen, ohne dass diese vorher erkennbar sind

- Führen Sie keine Arbeiten am Förderband durch, während es in Betrieb ist und greifen Sie nicht in das laufende Förderband!
- Vor der Durchführung von Installations- oder Wartungsarbeiten ist sicherzustellen, dass alle Stromquellen zur Förderbandanlage und dessen Zubehör ausgeschaltet und gegen unbeabsichtigtes Einschalten gesichert sind.
- Wenden Sie das Logout-Tagout-Tryout (LOTOTO)-Verfahren an
- Bringen Sie Warnschilder an
- Bringen Sie geeignete Absperrvorrichtungen an, um den Zugang zum Einlaufbereich zu verhindern!
- Vergewissern Sie sich, dass die Absperrvorrichtungen ordnungsgemäß in den Rahmen der Inspektionstüren eingebaut sind. Schalten Sie erst dann die Maschinen oder Geräte ein.
- Achten Sie darauf, dass die Absperrvorrichtungen und alle Komponenten stets in gutem Zustand sind.
- Vergewissern Sie sich, dass die Absperrvorrichtungen nicht verbogen sind und sich leicht installieren lassen.

Herunterfahren/Abtrennen

- 1. Löschen Sie die Positionsindikatoren und die Gateways aus der App
- 2. Trennen Sie die Gateways von der Stromzufuhr
- 3. Entfernen Sie die Batterien aus den Positionsindikatoren
- 4. Demontieren Sie gegebenenfalls die Positionsindikatoren und die Gateways.

Zerlegen

Die Demontage der Positionsindikatoren und Gateways erfolgt grundsätzlich in umgekehrter Reihenfolge wie die Montage (Kapitel 4.1 und 4.3.).



9 Demontieren/Recyceln/Entsorgen

- 1. Demontieren Sie das N2[®]-System so weit wie möglich nach Materialgruppen.
- 2. Wenden Sie sich an offizielle Stellen (Entsorgungszentren, Behörden) und erkundigen sich nach Möglichkeiten der ordnungsgemäßen Entsorgung oder des Recyclings.
- 3. Recyceln Sie die verschiedenen Materialien.

Nur Materialien, die nicht vernünftig recycelt werden können, dürfen entsorgt werden. Die Entsorgung muss fachgerecht durchgeführt werden.

Zu den Materialgruppen, die einem Recyclingprozess zugeführt werden können, gehören:

- Stahlblech
- Stahlprofile
- Kunststoffe
- Gummi
- Nichteisenmetalle
- Elektrische Kabel
- Elektrische Bauteile (mit Kupferanteil)
- Schmierstoffe



10 Produktkonformität



EU Declaration of Conformity (DoC)

we	
Company name:	Martin Engineering GmbH
Postal address:	In der Rehbach 14
Postcode:	D65396
City:	Walluf
Telephone number:	+4961239782-0
E-Mail address:	info@martin-eng.de

declare that the DoC is issued under our sole responsibility and belongs to the following product:

Apparatus model/Product:	N2® Gateway
Type:	EGC006XX05XX201
Batch:	
Serial number:	

Object of the declaration

N2[®] Gateway



The object of the declaration described above is in conformity with the relevant Union harmonisation legislation: Radio Equipment Directive 2014/53/EU EMC Directive 2014/30/EU

RoHS Directive 2011/65/EU Low Voltage Directive (LVD) 2014/35/EU The following harmonised standards and technical specifications have been applied:

Title, Date of standard/specification:

EN 61000-6-4 2007/A1:2011 EN 61000-3-2 2014 EN 61000-3-3 2013+A1: 2019 EN 61000-6-2 2005/AC:2005 EN 61000-4-2 E2.0 2008-12 EN 61000-4-3 E3.2 2010-04 Notified body (where applicable): N/A Additional information:

Signed for and on behalf of: Walluf, Germany. Place of issue

EN 61000-4-8 E2.0 2009-09 EN 61000-4-11 E2.1 2017-05 EN 61010-1 2010/A1:2019 4 digit notified body number: N/A

EN 61000-4-4 E3.0 2012-04

EN 61000-4-5 E3.1 2017-08

EN 61000-4-6 E4.0 2013-10

2021-12-23 Robert Whetstone, VP EMEAI Region Date of issue

Name, function, signature

LEMoth-

MARTIN ENGINEERING GMBH

In der Rehbach 14

G5396 Walluf, Deutschland

Tel. +49 (0)6123 97820

Fax +49 (0)6123 75533

info@martin-eng.de

iSO 9001 zertifiziert

Handelsregister: HRB 17619

Amtsgericht Wiesbaden

Geschäftsführer: Robert Nogal, Robert Whetstone

Ust 10 Mr.DE

113863500

Nassauische Sparkasse

BLZ: 510 500 15, Kt: -472 016 334

BLAN: DE97 5105 0015 0472 0163 34

SWIFT BIC: NASS DE 55 XXX

Commerzbank AG

BLZ: 510 800 60, Kto: 119 069 600

IBAN: DE31 5108 0060 0119 0696 00, SWIFT BIC: DRES DE FF 510





EU Declaration of Conformity (DoC)

We Martin Engineering GmbH Company name: Postal address: In der Rehbach 14 Postcode: D65396 City: Walluf +4961239782-0 Telephone number: E-Mail address: info@martin-eng.de

declare that the DoC is issued under our sole responsibility and belongs to the following product:

Apparatus model/Product:	N2 [®] Position Indicator HD
Type:	EC1SQCH1SXX05211
Batch:	
Serial number:	

Object of the declaration

N2® Position Indicator HD



The object of the declaration described above is in conformity with the relevant Union harmonisation legislation: Radio Equipment Directive 2014/53/EU EMC Directive 2014/30/EU RoHS Directive 2011/65/EU

EN 61000-4-4 E3.0 2012-04

EN 61000-4-5 E3.1 2017-08

EN 61000-4-6 E4.0 2013-10

EN 61000-4-8 E2.0 2009-09

EN 61000-4-11 E2.1 2017-05

4 digit notified body number:

EN 61010-1 2010/A1:2019

The following harmonised standards and technical specifications have been applied:

N/A

Title, Date of standard/specification: EN 61000-6-4 2007/A1:2011 EN 61000-3-2 2014 EN 61000-3-3 2013+A1: 2019 EN 61000-6-2 2005/AC:2005 EN 61000-4-2 E2.0 2008-12 EN 61000-4-3 E3.2 2010-04 Notified body (where applicable): N/A

Additional information:

Signed for and on behalf of:

Place of issue

Walluf, Germany. 2021-12-23 Date of issue

Robert Whetstone, VP EMEAI Region Name, function, signature

LEMoth-

MARTIN ENGINEERING GMBH

In der Rehbach 14

65396 Walluf, Deutschland

Tel. +49 (0)6129 7820

Fax HVG V(0)6123 75533

info@martin-eng.de

Www.martin-eng.de
ISO 9001 zertifiziert

Handelsregister: HRB 17619 Amtsgericht Wiesbaden

Geschäftsführer: Robert Nogal, Robert Whetstone

- Ust 10 Mr. DE 113863500

Nassauische Sparkasse
BLZ: 510 500 15, Kto: 472 016334

IBAN: DE97 5105 0015 0472 016334

SWIFT BIC: NASS DE 55 XXX

Commerzbank AG

BLZ: 510 800 60, Kto: 119 069 600

IBAN: DE31 5108 0060 0119 0696 00, SWIFT BIC: DRES DE FF 510





EU Declaration of Conformity (DoC)

We

Company name: Martin Engineering GmbH Postal address: In der Rehbach 14 Postcode: D65396 Walluf City: +4961239782-0 Telephone number: E-Mail address: info@martin-eng.de

declare that the DoC is issued under our sole responsibility and belongs to the following product:

Apparatus model/Product: Type: Batch: Serial number:

N2[®] Position Indicator XHD EC1SQCE1SXX05211

Object of the declaration

N2® Position Indicator XHD Type 1



M9500EUK-10/21

The object of the declaration described above is in conformity with the relevant Union harmonisation legislation: Radio Equipment Directive 2014/53/EU EMC Directive 2014/30/EU

RoHS Directive 2011/65/EU

The following harmonised standards and technical specifications have been applied:

Title, Date of standard/specification:

EN 61000-6-4 2007/A1:2011 EN 61000-3-2 2014 EN 61000-3-3 2013+A1: 2019 EN 61000-6-2 2005/AC:2005 EN 61000-4-2 E2.0 2008-12 EN 61000-4-3 E3.2 2010-04 Notified body (where applicable): N/A Additional information:

EN 61000-4-4 E3.0 2012-04 EN 61000-4-5 E3.1 2017-08 EN 61000-4-6 E4.0 2013-10 EN 61000-4-8 E2.0 2009-09 EN 61000-4-11 E2.1 2017-05 EN 61010-1 2010/A1:2019 4 digit notified body number: N/A

Signed for and on behalf of: Walluf, Germany. 2021-12-23

Place of issue Date of issue Robert Whetstone, VP EMEAI Region Name, function, signature

LEMwith-

MARTIN ENGINEERING GMBH

47





EU Declaration of Conformity (DoC)

We

Company name: Martin Engineering GmbH In der Rehbach 14 Postal address: Postcode: D65396 City: Walluf +4961239782-0 Telephone number: E-Mail address: info@martin-eng.de

declare that the DoC is issued under our sole responsibility and belongs to the following product:

Apparatus model/Product: Type: Batch: Serial number:

N2[®] Position Indicator XHD EC1SQCE3SXX05211

Object of the declaration

N2® Position Indicator XHD Type 3



The object of the declaration described above is in conformity with the relevant Union harmonisation legislation: EMC Directive 2014/30/EU Radio Equipment Directive 2014/53/EU ...

EN 61000-4-4 E3.0 2012-04

EN 61000-4-5 E3.1 2017-08

EN 61000-4-6 E4.0 2013-10

EN 61000-4-8 E2.0 2009-09

EN 61000-4-11 E2.1 2017-05

EN 61010-1 2010/A1:2019 4 digit notified body number:

RoHS Directive 2011/65/EU

The following harmonised standards and technical specifications have been applied:

N/A

Title, Date of standard/specification:

EN 61000-6-4 2007/A1:2011 EN 61000-3-2 2014 EN 61000-3-3 2013+A1: 2019 EN 61000-6-2 2005/AC:2005 EN 61000-4-2 E2.0 2008-12 EN 61000-4-3 E3.2 2010-04 Notified body (where applicable): N/A

Additional information:

Signed for and on behalf of:

Walluf, Germany. 2021-12-23 Place of issue Date of issue

Robert Whetstone, VP EMEAI Region Name, function, signature

At Moth

MARTIN ENGINEERING GMBH

In der Rehbach 14

65396 Walluf, Deutschland

Tel. +49 (0)6123 97820

Fax +49 (0)6123 75533

info@martin-eng.de

Nassauische Sparkasse

BLZ: 510 500 15, Kt: 472 016 334

BAN: DE97 5105 0015 0472 0163 34,

SWIFT BIC: NASS DE 55 XXX

Commerzbank AG

BLZ: 510 800 60, Kto: 119 069 600

IBAN: DE31 5108 0060 0119 0696 00,

SWIFT BIC: DRES DE FF 510



11 Ersatzteile und Produktdetails









RT NUMBER 2CEF10005 CHART		by U.S. and foreign Martin Engineering. DRAWN ACT DATE 01/18/21 CHECKED	ЕМС. 942 DATE 01/22/21 I.E. УУЗСИ DATE 02/01/21 APPROVED 979 DATE 02/01/21 SCALE 2:3
DESCRIPTION PA T FOR 76.2MM [3.0] PIPE EC151 KHD CIRCUIT BOARD ASM SEE (2021 Mortin Engineering. All rights reserved. Covered 9 and Issued. All and TM Indicate Incolemandes of MaRTIN ENGINEERING 06 NEPONSET, IL USA	POSITION INDICATOR ASM FOR 76.2mm [3.0"] PIPE NUMBER EC1SQCE35XXX22X1
THANE MOUN	5 S S S S S S S S S S S S S S S S S S S	C Copright : potents period	TITLE
ITEM QTY. 1 1 URE 2 1 N2	52.0 [2.05]	ATES THE ISOR ASSEMBLY. E THAT THE E THART) CONFICIRATION AED FOR A CIRCUIT RSION 1. AG09/21 AGT	03/02/21 Act ECN DATE BY WEGHT:0.7 KG YCH1: SUBFACE FINISH:12, ANGULAR: ±1 N ANGULAR: ±1 OS DRAFT ANGLE: -
	¢ 122.0	HE ECISQCE3S INDIC FITON INDICATOR SERVICEN INDICATOR SERVICENT NUTECTURED FOR (S) SUFFECTURED FOR (S) SUF	(PR14139) CRIPTION FINUSH TOLERANCES IN MM [11 TOLERANCES IN MM [12 X = ±1.5 [.05 NLY XX = ±.125 [.05 NLY XXX = ±.125 [.05
RADIO TYPE 05 = 868 MHZ 05 = 868 MHZ 05 = 868 MHZ 05 = 868 MHZ		THE PART NUMBER T PART IS THE XHD POS FART IS THE XHD POS THE FIRST XX INDICATE THE CIT DOAR NNS/ATE AND THAT THE CIRCUIT SPECIFIC RADUT TYPE (FIE 21 INDICATES THE BOARD. EX: 21 = 210 THE 1 INDICATES THE IDICATES THE PORRD. EX: 21 = 210 THE 1 INDICATES THE ADDR PORTS (S150005310, PORT)	A ADDED ECTSOCE3SUK05211 EV DES ECTSOCE3SUK05211 ATTERIAL: LILESS OTHERWISE SPECIFIEA LUESS OTHERWISE SPECIFIEA LOTH ARE FOR REFERENCE C
COUNTRY CODE EU = EUROPE IN = INDIA ME = MIDDLE EAST UK = UNITED KINGDOM		VIEW	<u> </u>
EC1SOCE2SEU05211 EC1SOCE2SEU05211 EC1SOCE2SIN08211 EC1SOCE2SIN08211 EC1SOCE2SIN08211	IRIC VIEW	BACK ISOMETRIC SCALE 1:3	
PART NUMBER EC1SQCE3SEU05211 EC1SQCE3SIN08211 EC1SQCE3SIN08211 EC1SQCE3SIN05211 EC1SQCE3SUK05211	ERONT ISOME		











Deutschland

Martin Engineering GmbH In der Rehbach 14, 65396 Walluf, Deutschland Tel. +49 (0)6123 97820; Fax +49 (0)6123 75533 info@martin-eng.de; www.martin-eng.de

Vereinigte Königreich

Martin Engineering Ltd. 8, Experian Way, NG2 Business Park, Nottingham NG2 1EP, Nottinghamshire, Großbritannien Tel. +44 115 946 4746 info@martin-eng.co.uk; www.martin-eng.co.uk

Spanien

Martin Engineering Spain c/Balmes 297 1er 2a, 08006 Barcelona, Spanien Tel. +34 (0)876 245114; Fax +34 (0)966 719371 info@martin-eng.es; www.martin-eng.es

Türkei

Martin Engineering Türkiye Yukarı Dudullu İmes Sanayi Sitesi, B Blok 205 Sokak No.6 34775 Ümraniye Istanbul, Türkei Tel. +90 216 499 34 91; Fax +90 216 499 34 90 info@martin-eng.com.tr; www.martin-eng.com.tr

Frankreich

Martin Engineering SARL 50 Avenue d'Alsace, 68025 Colmar Cedex, Frankreich Tel. +33 389 20 63204; Fax +33 389 20 4379 info@martin-eng.fr; www.martin-eng.fr

Russland

OOO Martin Engineering Ul. Bolshaya Dmitrovka, 23/1 125009 Moskau, Russland Tel. +7 495 181 33 43; Fax +7 499 720 62 12 info@martin-eng.ru; www.martin-eng.ru

Italien

Martin Engineering Italy Srl Via Buonarroti, 43/A, 20064 Gorgonzola (MI), Italien Tel. +39 295 3838 51; Fax +39 295 3838 15 info@martin-eng.it; www.martin-eng.it